

THE TERRACE

С заботой о Вашем здоровье просим сообщить официанту о продуктах, которые могут вызвать у Вас аллергические реакции. Данная брошюра носит рекламно-информационный характер. Подробное меню находится в уголке потребителя. Таблица аллергенов, содержащихся в блюдах, находится в конце меню.

Taking care about your health please inform our waiters about ingredients, which might cause allergic reaction.

-  Вегетарианское блюдо
Vegetarian dish
-  Гриль
Grill
-  Национальное блюдо
National dish
-  Хит продаж
Bestseller
-  Блюдо от шефа
Chef's speciality



САЛАТЫ / SALADS

ГРЕЧЕСКИЙ САЛАТ

томаты, огурец, перец болгарский, маслины, оливки, лук красный, сыр Фета, соус Песто

CLASSIC GREEK SALAD

tomato, cucumber, bell-pepper, olives, red onion, Feta cheese, Pesto sauce

260г **420₽**

САЛАТ ЦЕЗАРЬ

Классический салат Цезарь из листьев салата с сыром Пармезан, томатами Конкассе и крутонами из багета

CAESAR SALAD

Classic Caesar salad – lettuce with Parmesan cheese, tomato Concasse and white bread croutons

Классический / Classic

С курицей / With chicken

С креветками / With prawns

С жареным лососем / Grilled salmon

200г **350₽**

260г **390₽**

260г **690₽**

260г **690₽**

САЛАТ С ТУНЦОМ

томаты, тунец легкой прожарки, базилик, масло оливковое, микс листьев салата

TUNA SALAD

tomatoes, tuna «Rare», basil, olive oil, mixed green salad

290г **690₽**



ОСВЕЖАЮЩИЙ САЛАТ

С МУССОМ ИЗ МАНГО

микс листьев салата, сегмент апельсина, сегмент грейпфрута, яблочное желе с розмарином, апельсиновый пудинг, мусс из манго

FRESH GREEN SALAD UNDER

MANGO MOUSSE DRESSING

mixed green salad, pilled grapefruit & orange, apple jelly with rosemary, mango mousse

180г **420₽**



ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ / COLD SNACKS



АССОРТИ ИЗ СВЕЖИХ ОВОЩЕЙ

томаты Черри, болгарский перец, огурцы, микс листьев салата

FRESH VEGETABLE PLATTER

cherry tomatoes, bell-pepper, cucumbers, salad mix under olive oil dressing

340г

420₽



АССОРТИ РАЗНОСОЛОВ

томаты черри, корнишоны, огурцы бочковые, вилковая капуста, черемша, маслины, оливки

PICKLES PLATTER

cherry tomatoes, cornichons, pickled in a barrel cucumbers, cabbage, wood garlic, green & black olives

420г

390₽

МЯСНОЕ АССОРТИ

ростбиф, язык отварной, кызылык

MEAT PLATTER

roast-beef, beef tongue, dried horse meat – kysylik

140/20г

590₽

СЫРНОЕ АССОРТИ

Дорблю, Чеддар, Пармезан, Мраморный, Моцарелла, груша, мед, орехи

CHEESE PLATTER

dorblu, cheddar, parmesan, marble cheese, mozzarella, pear, honey & nuts

140/90г

540₽



ЗАПЕЧЕННАЯ УТИНАЯ ГРУДКА

на яблочном постаменте с клюквенным соусом

BAKED DUCK BREAST

under cranberry sauce served on apple pedestal

200г

740₽

ЧАК-РОЛЛ С СЫРНЫМ МУССОМ

тонко-нарезанная говядина длительного приготовления

CHUCK-ROLL UNDER CHEESE SAUCE

sliced sous-vided beef

200г **570₽**



ЛОСОСЬ ШЕФ-ПОСОЛА

CHEF- SALTED SALMON

220г **820₽**

ТАР-ТАР ИЗ ТЕЛЯТИНЫ

BEEF TAR-TAR

180г **690₽**

ТАР-ТАР ИЗ ЛОСОСЯ

SALMON TAR-TAR

290г **690₽**

АССОРТИ БРУСКЕТТ

с лососем шеф посола, овощная, с ростбифом

ASSORTED BRUSCHETTAS

with Chef- salted salmon, vegetable, roast beef

180г **520₽**

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included



ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ / HOT APPETIZERS

- 
- ★ КЕСАДИЛЯ ИЗ КУРИЦЫ** 360г **490₽**
куриная грудка, сыр Моцарелла, перец болгарский, свежий томат, перец Чили, томатный соус, кумин
CHICKEN QUESADILLA
chicken breast, mozzarella, bell-pepper, chili pepper, tomato sauce, cumin
- 🍷 БОРОДИНСКИЕ ГРЕНКИ С САЛОМ** 200г **260₽**
DEEP FRIED RYE BREAD DIPS WITH BACON
- 🍷 ТИГРОВЫЕ КРЕВЕТКИ С ОВОЩАМИ ГРИЛЬ И СОУСОМ ПЕСТО** 250г **990₽**
креветки, перец болгарский, цуккини, томаты Черри, микс листьев салата, соус Песто
PAWNS WITH GRILLED VEGETABLES SERVED WITH PESTO SAUCE
- БУРГЕР ИЗ ТЕЛЯТИНЫ** 250г **490₽**
котлета из рубленой телятины, свежие томаты, микс листьев салата, соус тысяча островов, сыр Чеддер
BEEF BURGER
minced beef, tomatoes, mixed salad, thousand island dressing, cheddar cheese

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included

СУПЫ / SOUPS

ТОКМАЧ ПО-ТАТАРСКИ 300г **260₽**
Куриное филе, лапша, куриный бульон, зелень
ТОСКМАЧ SOUP
Traditional tatar chicken noodle soup

ГАСПАЧО 300г **310₽**
томаты, перец болгарский, огурец свежий, перец Чили, зелень
GASPACHO COULD VEGETABLE SOUP

ОКРОШКА С ТЕЛЯТИНОЙ 350г **390₽**
филе телятины, яйцо, картофель, огурцы свежие, редис, зелень, горчица, сметана, на выбор квас или кефир
OKROSHKA WITH BEEF
traditional could Russian soup with boiled beef, egg, bell-pepper, potato, cucumbers, radish, greens, Russian mustard. Made at your choise on sour milk or kvas (bread drink)

УХА ПО-ЦАРСКИ 300г **420₽**
лосось, судак, сегмент томата, картофель, лук, настойка
TSAR-UKHA
traditional Russian fish soup

ПЕЛЬМЕНИ (подаются со сметаной) 300г **360₽**
PELMENI (dumplings) served with sour cream

С телятиной
Filled with minced beef

Волжские из щуки со шпинатом 300г **360₽**
Filled with minced pike and spinach

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included



ПИЦЦА / PIZZA

МАРГАРИТА

Томатный соус, свежие томаты и сыр Моцарелла

500г **490₽**

MARGARITA

Tomato sauce, fresh tomatoes and Mozzarella cheese

МЯСНОЙ ПИР

салами, ветчина, бекон, сыр, соус томатный, специи

500г **600₽**

MEAT FEST

salami, ham, bacon, cheese, tomato sauce, herbs

ЧЕТЫРЕ СЫРА

сыр Моцарелла, сыр Дорблю, сыр Брынза, Сыр Чеддер, орегано, томатный соус, специи

500г **600₽**

FOUR CHEESES

Mozzarella, Dorblu, Brynza, Cheddar, oregano, tomato sauce

ОВОЩНАЯ

сыр Моцарелла, перец болгарский, лук, брокколи, шампиньоны, томатный соус, специи

500г **520₽**

VEGETABLE

mozzarella, bell-pepper, onion, broccoli, champignons, tomato sauce, herbs

ГРИБНАЯ

шампиньоны, сыр Моцарелла, соус сырный, свежие томаты, специи

500г **520₽**

MUSHROOM

champignons, mozzarella, cheese sauce, tomatoes, herbs

ПЕППЕРОНИ

острые колбаски, перчики Халапеньо, сыр, соус томатный, специи

500г **600₽**

PEPPERONI

pepperoni sausages, jalapenos, tomato sauce, cheese, herbs

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included

ПАСТЫ & РИЗОТТО / PASTA & RISOTTO

Паста на Ваш выбор/Pasta at your choice
penne, farfalle, spaghetti, tagliatelli

ПАСТА «КАРБОНАРА» С ЧИПСАМИ ИЗ БЕКОНА

Паста с беконом в сливочном соусе

300г **400₽**

PASTA «CARBONARA» WITH BACON CHIPS

Pasta with bacon and cream sause

ПАСТА С ЛОСОСЕМ

лосось, цуккини, сливки, сыр Пармезан, зелень

300г **590₽**

PASTA WITH SALMON

salmon, zucchini, cream, parmesan, herbs

ПАСТА ОВОЩНАЯ

перец болгарский, цуккини, баклажан, фасоль стручковая, лук, соус сладкий Чили, соус Терияки, кунжут, зелень

300г **360₽**

VEGETABLE PASTA

bell-pepper, zucchini, eggplant, green beans, onion, sweet chili sauce, teriyaki sauce, sesame

ПАСТА С СЫРОМ ДОРБЛЮ

PASTA UNDER DORBLU CHEESE SAUCE

300г **590₽**

РИЗОТТО С БЕЛЫМИ ГРИБАМИ И ШАМПИНЬОНАМИ

RISOTTO WITH PORCINI MUSHROOMS
AND CHAMPIGNONS

300г **420₽**

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included





БЛЮДА ГРИЛЬ / GRILL DISHES

Сервируется на тортiglie с соусом/
Served on tortilla with sauce

ШАШЛЫК ИЗ СОМА

филе сома, соус сырный, лайм, зелень

140/90г **560P**

CATFISH SHASHLIK

catfish fillet, cheese sauce, lime, herbs

ДОРАДО

подается со сливочно-сырным соусом и лаймом

1 шт/100г **840P**

DORADO FISH

served with cream cheese sauce and lime

СИБАС

подается со сливочно-сырным соусом и лаймом

1 шт/100г **840P**

SEA BASS FISH

served with cream cheese sauce and lime

ШАШЛЫК ИЗ ЛОСОСА

подается со сливочно-сырным соусом и лаймом

120/100г **900P**

SALMON SHASHLIK

served with cream cheese sauce and lime

ШАШЛЫК ИЗ СВИНИНЫ

свиная шея, лук маринованный, соус томатный, лепешка, зелень

100/160г **540P**

PORK SHASHLIK

pork fillet, marinated onion, tomato sauce, greens

КАРЕ БАРАНИНЫ

подается с маринованным луком и томатным соусом

100/140г **1300P**

RACK OF LAMB

served with marinated onion and tomato sauce

ШАШЛЫК ИЗ ГОВЯЖЬЕЙ ВЫРЕЗКИ

говяжья вырезка, микс листьев салата, лук маринованный, томатный соус, зелень

100/90г **690P**

BEEF FILLET SHASHLIK

served with marinated onion, tomato sauce and greens

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included

ЛЮЛЯ-КЕБАБ ИЗ БАРАНИНЫ И ГОВЯДИНЫ

с добавлением бараньего курдюка

LULAH KEBAB

beef and lamb mince, kurdyuk added

200/160г **790₽**

★ СТЕЙК ЧАК РОЛЛ

телятина зернового откорма длительного приготовления,
соус томатный, листья салата, лук маринованный

STEAK «CHUCK-ROLL» (SOUS-VIDED BEEF)

served with tomato sauce, mixed salad and marinated onion

150/150г **920₽**

ШАМПИньОНЫ ГРИЛЬ

подаются с сырным соусом

GRILLED CHAMPIGNONS

served with cheese sauce

100*160г **310₽**

🌿 ОВОЩИ ГРИЛЬ

баклажан, перец болгарский, цуккини, лук порей, томаты
Черри, шампиньон

GRILLED VEGETABLES

eggplant, bell-pepper, zucchini, leek, cherry tomatoes,
champignon

150/150г **360₽**

КАРТОФЕЛЬ ЗАПЕЧЕННЫЙ

подается с соусом тар-тар

JACKET POTATO

served with tar-tar sauce

180г **260₽**

ЛЮБОЙ СОУС НА ВЫБОР

Соус BBQ / Сладкий чили / Сладкий томатный / Гуакамоле /
Демиглас / Тар-Тар / Воздушный сырный с базиликом /
Сырно-сливочный

ANY SAUCE AT YOUR CHOICE

BBQ sauce / Sweet chili / Sweet tomato / Guacamole /
Demi-glace / Tar-Tar / Airy cheese with basil / Creamy cheese

50г **100₽**

*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included



ДЕСЕРТЫ / DESSERTS

- 
- ЩЕРБЕТ ОТ ШЕФА**
CHEF'S SHERBET (TRADITIONAL ORIENTAL SWEET) 130г **210₽**
- КЛАССИЧЕСКИЙ ЧИЗКЕЙК С МАЛИНОВЫМ ПЮРЕ**
CHEESE CAKE WITH RASPBERRY PUREE 130г **230₽**
- ШОКОЛАДНЫЙ КЕЙК С КЛЮКВЕННЫМ ПЮРЕ**
CHOCO CAKE WITH CRANBERRY PUREE 140г **230₽**
- ТОРТ ЭСТЕРХАЗИ**
ESTERHAZY DESSERT 150г **180₽**
- МУСС ЯГОДНЫЙ**
BERRY MOUSSE 120г **180₽**
- ТИРАМИСУ**
TIRAMISU DESSERT 160г **320₽**
- ЖАРЕННОЕ МОРОЖЕНОЕ**
пломбир, кукурузные хлопья, куантро
FRIED ICE-CREAM SERVED
with corn flakes and Cointreau liqueur 140/30г **290₽**

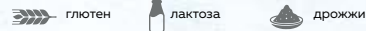
*цены указаны в рублях с учетом НДС/ All prices are VAT included

ТАБЛИЦА АЛЛЕРГЕНОВ

ОСНОВНЫЕ АЛЛЕРГЕНЫ



НЕПЕРЕНОСИМОСТИ



САЛАТЫ/SALAD

Греческий салат/Greek salad	x	x	✓	x	x	✓	x	x	x	✓	x
Цезарь классический/Classic Caesar salad	✓	✓	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓
Цезарь с курицей/Greek salad with chicken	✓	✓	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓
Цезарь с креветками/Greek salad with prawns	✓	✓	✓	x	✓	x	x	✓	✓	✓	✓
Цезарь с лососем шеф посола/Greek salad chef-salted salmon	✓	✓	✓	x	x	✓	x	x	✓	✓	✓
Салат с тунцом/ Tuna salad	x	✓	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Освежающий салат с муссом из манго/Fresh green salad under mango mousse dressing	x	x	✓	x	x	x	x	x	x	✓	x

ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ/COLD SNACKS










Ассорти из свежих овощей/Fresh vegetable platter	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Ассорти разносолов/Pickles platter	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Мясное ассорти/Meat platter	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Сырное ассорти/Cheese platter	x	x	✓	x	x	x	x	x	x	✓	x
Запечённая утиная грудка на яблочном постаменте с клюквенным соусом/ Baked duck breast under cranberry sauce served on apple pedestal	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Чак-ролл с сырным муссом/Chuck-roll under cheese sauce	x	x	✓	x	x	x	x	x	x	✓	x
Лосось шеф-посола/Chef- salted salmon	x	✓	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Тар-тар из телятины/Beef Tar-Tar	✓	x	x	-x	x	x	x	✓	✓	x	✓
Тар-тар из лосося/Salmon Tar-tar	x	✓	x	x	x	x	x	✓	✓	x	✓
Ассорти брускетт/Assorted bruschettas	✓	✓	x	x	x	x	x	✓	✓	x	✓

ГОРЯЧИЕ ЗАКУСКИ/HOT APPETIZERS

Кесадилья из курицы/ Chicken quesadilla	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓
Бородинские гренки с когненным салом/ Deep fried rye bread dips with bacon	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓
Тигровые креветки с овощами гриль и соусом песто/ Prawns with grilled vegetables served with pesto sauce	x	x	x	x	✓	x	x	x	x	x	x
Бургер из телятины/Burger with beef	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓

СУПЫ/ SOUPS

Токмач по-татарски/ Tockmach soup	✓	x	x	x	x	x	x	✓	✓	x	x
Гаспачо/ Gazpacho cold vegetable soup	x	x	x	x	x	x	x	✓	✓	x	x
Окрошка с телятиной/ Okroshka with beef	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓
Уха по-царски/ Tsar-Ukha	x	✓	x	x	x	x	x	✓	✓	x	x

											
Тар-Тар/Tar-Tar	x	x	✓	x	x	x	x	x	x	✓	x
Воздушный сырный с базиликом/Airy cheese with basil	x	x	✓	x	x	x	x	x	x	✓	x
Сырно-сливочный/Creamy cheese	x	x	✓	x	x	x	x	x	x	✓	x
ДЕСЕРТЫ/DESSERT											
Щербет от Шефа/ Chef's Sherbet (traditional oriental sweet)	x	x	✓	x	x	✓	x	x	x	✓	x
Классический Чизкейк с малиновым пюре/Cheese cake with raspberry puree	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	x
Шоколадный кейк с клюквенным пюре/Choco cake with cranberry puree	✓	x	✓	x	x	✓	x	✓	✓	✓	x
Торт Эстерхази/Esterhazy dessert	✓	x	x	x	x	✓	x	x	x	x	x
Мусс ягодный/Berry mousse	x	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	x
Тирамису/Tiramisu dessert	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	x
Жареное мороженое/Fried ice-cream served with corn flakes and Cointreau liqueur	✓	x	✓	x	x	x	x	✓	✓	✓	✓